

## 大嶼山上班族限定禮遇 - 條款及細則

1. 推廣日期由 2023 年 2 月 20 日至 5 月 19 日 (「推廣期」)。
2. 位於大嶼山之合資格工作場所包括東薈城一座、赤鱸角、香港迪士尼樂園、亞洲國際博覽館、昂坪 360、愉景灣及港珠澳大橋。大嶼山上班族須提供能夠顯示其會員名稱、公司名稱、辦公室地址及工作電郵地址的證明文件，以申請上班族會員身份。於推廣期內登記上班族會員身份之大嶼山上班族方可參加此推廣活動，申請資料將於成功登記後 7 個工作天內被審批。
3. 有關消費及大嶼山上班族資格被成功批核後，顧客將會收到一封驗證電郵。顧客經公司電郵成功驗證後，於 24 小時內將升級成為 CLUB CG 會員。顧客必須提供正確的公司電郵，方可完成驗證程序，正式登記成為 CLUB CG 會員。
4. 大嶼山上班族須下載 TAIKOO+ 流動應用程式登記成為 CLUB CG 準會員，並於推廣期內之消費日起計 14 日內 (消費當日為第 1 日)，透過 TAIKOO+ 流動應用程式上傳合資格之商戶機印發票正本及對應之電子貨幣付款存根正本，方可參加此推廣活動。合資格收據為於東薈城名店倉指定商戶 (指定商戶不包括 TaSTe、樓上、Andante、Essence、Fresh、Olea、The Enclave 及 The Pavilion) 內單一消費滿港幣 1,000 元，並以電子貨幣方式付款 (包括信用卡、借記卡、易辦事、Apple Pay、Android Pay、Samsung Pay、支付寶、微信支付、拍住賞、八達通或太古地產管理有限公司不時認可的電子支付方式等) 的商戶機印收據正本，以及相關消費當日及金額相符之電子貨幣付款存根正本。
5. 合資格消費將於 7 個工作天內批核，大嶼山上班族員工資格及消費均於 2023 年 5 月 19 日或之前獲批之會員方可獲得 MCL 2D 電影禮券、Cupping Room 港幣 50 元現金券及東薈城名店倉北面停車場 1 小時免費泊車券乙張。
6. 500 分迎新禮遇、MCL 2D 電影禮券、Cupping Room 港幣 50 元現金券及東薈城名店倉北面停車場 1 小時免費泊車券將於升級為會員後 24 小時內將自動存入合資格會員帳戶內。會員可在 TAIKOO+ 流動應用程式中查看「我的錢包」內的禮遇詳情、換領地點及換領期限。請憑「我的錢包」內之禮遇到 2 樓顧客服務中心領取 MCL 2D 電影禮券到商戶使用，並於出車時到二樓 CLUB CG 會員專櫃或 2 樓顧客服務中心兌換東薈城名店倉北面停車場 1 小時免費泊車優惠。Cupping Room 港幣 50 元現金券則可到商舖直接使用。MCL 2D 電影禮券有效期至 2023 年 7 月 31 日。東薈城名店倉北面停車場 1 小時免費泊

車券有效期至 2023 年 6 月 30 日。Cupping Room 港幣 50 元現金券有效期至 2023 年 12 月 31 日。

7. 禮遇只適用於推廣期內新登記成為 CLUB CG 並首次上載消費的會員。合資格首次單一消費指會員於 2022 年 6 月 1 日起至 2023 年 2 月 19 日期間無任何消費紀錄，並在推廣期間進行之消費。

8. 禮遇數量有限，先到先得，換完即止。

9. 每位會員只能在推廣期內獲贈禮遇一次。

10. 有關 CLUB CG 會籍詳情，請瀏覽 <https://www.citygateoutlets.com.hk/zh-hk/programme-info/>。

11. 有關 CLUB CG 會員計劃之合資格消費收據、積分登記和條款及細則，請參閱 TAIKOO+ 流動應用程式內之 CLUB CG 會員計劃條款及細則。

12. 如有任何查詢，請致電東薈城名店倉顧客服務熱線 (+852) 2109 2933。

13. 所有條款及細則以英文撰寫，可能會被翻譯為其他語言，當中如有歧異，概以英文版本為準，並按英文版本執行。

14. 太古地產有限公司保留更改其條款及細則之一切權利。如有任何爭議，太古地產管理有限公司保留最終決定權。

## **Office Worker Limited-time Offer – Terms and Conditions**

1. The promotion period is from 20 February to 19 May 2023 (the "Promotion Period").
2. Eligible Lantau workplaces include One Citygate, Chek Lap Kok, Hong Kong Disneyland, AsiaWorld-Expo, Ngong Ping 360, Discovery Bay, and Hong Kong-Zhuhai-Macao Bridge Ports. Lantau Island office workers must provide documented proof of employment with their name, company name, office address and work email address on it for Office Worker member registration. Only Lantau Island office workers who have registered during the promotion period can participate in this promotion. Information submitted will be verified and approved within seven days after the application is received.
3. Each eligible Lantau Island office worker should download the TAIKOO+ app and register as a CLUB CG pre-member. After the approval of the qualified spending and Lantau Island office worker identity, the customer will receive a verification email. The relevant membership will be upgraded within 24 hours after successful verification. The customer must provide a valid company email address for verifying the office worker identity to complete the CLUB CG membership registration.
4. Lantau Island office workers must spend and upload an original eligible machine-printed merchant receipt and corresponding electronic payment slip via the TAIKOO+ mobile app within 14 days from the day of purchase (purchase day inclusive) within the promotion period. "Eligible receipt" refers to the original copy of a machine-printed receipt for a single transaction by electronic payment valued at HK\$1,000 or more (including credit cards, debit cards, EPS, Apple Pay, Android Pay, Samsung Pay, Alipay, WeChat Pay, Tap & Go, Octopus cards or any type of electronic payment that is accepted by Swire Properties Management Limited from time to time) from designated Citygate Outlets merchants (excluding TaSTe, HK JEBN, Andante, Essence, Fresh, Olea, The Enclave and The Pavilion) and its corresponding electronic payment slip from the same day with a matching spending amount.
5. The eligible receipt will be approved within seven working days. To receive the MCL 2D Movie Ticket Voucher, Cupping Room HK\$50 Cash Voucher and 1-hour North Car Park Free Parking Coupon, the member must be a verified CLUB CG Office Worker and the receipt must be successfully approved on or before 19 May 2023.
6. Eligible member accounts will be automatically credited with 500 Welcome Points, a MCL 2D Movie Ticket Voucher, a Cupping Room HK\$50 Cash Voucher, and a 1-hour North Carpark Free Parking Coupon within 24 hours upon the member's successful upgrade. Please present the "My Wallet" page at our Customer Care Centre on L2 to receive the MCL 2D Movie Ticket Voucher to use at the merchant. The 1-hour North Carpark Free Parking Coupon can be redeemed at our CLUB CG Member Counter on L2 or Customer Care Centre on L2 on the parking day. The Cupping Room HK\$50 Cash Voucher can be used at the store directly. For privilege details, redemption location and period, please refer to "My Wallet" in the TAIKOO+ mobile app. The expiry date for MCL 2D Movie Ticket Voucher, 1-hour North Carpark Free Parking Coupon and Cupping Room HK\$50 Cash Voucher is on 31 Jul 2023, 30 Jun 2023 and 31 Dec 2023 respectively.

7. Privileges are only applicable to members who are newly registered as CLUB CG members and submit the first receipt during the promotion period. First-time single spending refers to the first HK\$1,000 single electronic transaction the member makes within the promotion period; the member must have no spending record from 1 June 2022 through 19 February 2023.

8. Privileges are available on a first-come, first-served basis, while stocks last.

9 Each member can receive each privilege once only during the promotion period.

10. For details of CLUB CG membership, please visit <https://www.citygateoutlets.com.hk/en/programme-info/>.

11. For details about eligible receipts, points earning and the Terms & Conditions of the CLUB CG Membership programme, please refer to the Terms and conditions of the CLUB CG Membership Programme in the TAIKOO+ mobile app.

12. For any enquiries, please call Citygate Outlets customer service hotline at (+852) 2109 2933.

13. All Terms & Conditions are written in English and may be translated into other languages. In the case of any discrepancy, the English version shall prevail and it shall be executed according to the English version.

14. Swire Properties Limited reserves all rights to change these Terms & Conditions. In case of any disputes, Swire Properties Management Limited reserves the right of final decision.

## 大屿山上班族限定礼遇 - 条款及细则

1. 推广日期由 2023 年 2 月 20 日至 5 月 19 日 (「推广期」)。
2. 位于大屿山之合资格工作场所包括东荟城一座、赤鱸角、香港迪士尼乐园、亚洲国际博览馆、昂坪 360、愉景湾及港珠澳大桥。大屿山上班族须提供能够显示其会员名称、公司名称、办公室地址及工作电邮地址的证明文件，以申请上班族会员身份。于推广期内登记上班族会员身份之大屿山上班族方可参加此推广活动，申请资料将于成功登记后 7 个工作日内被审批。
3. 有关消费及大屿山上班族资格被成功批核后，顾客将会收到一封验证电邮。顾客经公司电邮成功验证后，于 24 小时内将升级成为 CLUB CG 会员。顾客必须提供正确的公司电邮，方可完成验证程序，正式登记成为 CLUB CG 会员。
4. 大屿山上班族须下载 TAIKOO+ 流动应用程式登记成为 CLUB CG 准会员，并于推广期内之消费日起计 14 日内 (消费当日为第 1 日)，透过 TAIKOO+ 流动应用程式上传合资格之商户机印发票正本及对应之电子货币付款存根正本，方可参加此推广活动。合资格收据为于东荟城名店仓指定商户 (指定商户不包括 TaSTe、楼上、Andante、Essence、Fresh、Olea、The Enclave 及 The Pavilion) 内单一消费满港币 1,000 元，并以电子货币方式付款 (包括信用卡、借记卡、易办事、Apple Pay、Android Pay、Samsung Pay、支付宝、微信支付、拍住赏、八达通或太古地产管理有限公司不时认可的电子支付方式等) 的商户机印收据正本，以及相关消费当日及金额相符之电子货币付款存根正本。
5. 合资格消费将于 7 个工作日内批核，大屿山上班族员工资格及消费均于 2023 年 5 月 19 日或之前获批之会员方可获得 MCL 2D 电影礼券、Cupping Room 港币 50 元现金券及东荟城名店仓北面停车场 1 小时免费泊车券乙张。
6. 500 分迎新礼遇、MCL 2D 电影礼券、Cupping Room 港币 50 元现金券及东荟城名店仓北面停车场 1 小时免费泊车券将于升级为会员后 24 小时内将自动存入合资格会员帐户内。会员可在 TAIKOO+ 流动应用程式中查看「我的钱包」内的礼遇详情、换领地点及换领期限。请凭「我的钱包」内之礼遇到 2 楼顾客服务中心领取 MCL 2D 电影礼券到商户使用，并于出车时到二楼 CLUB CG 会员专柜或 2 楼顾客服务中心兑换东荟城名店仓北面停车场 1 小时免费泊车优惠。Cupping Room 港币 50 元现金券则可到商铺直接使用。MCL 2D 电影礼券有效期至 2023 年 7 月 31 日。东荟城名店仓北面停车场 1 小时免

费泊车券有效期至 2023 年 6 月 30 日。Cupping Room 港币 50 元现金券有效期至 2023 年 12 月 31 日。

7. 礼遇只适用于推广期内新登记成为 CLUB CG 并首次上载消费的会员。合资格首次单一消费指会员于 2022 年 6 月 1 日起至 2023 年 2 月 19 日期间无任何消费纪录，并在推广期间进行之消费。

8. 礼遇数量有限，先到先得，换完即止。

9. 每位会员只能在推广期内获赠礼遇一次。

10. 有关 CLUB CG 会籍详情，请浏览 <https://www.citygateoutlets.com.hk/zh-hk/programme-info/>。

11. 有关 CLUB CG 会员计划之合资格消费收据、积分登记和条款及细则，请参阅 TAIKOO+ 流动應用程式内之 CLUB CG 会员计划条款及细则。

12. 如有任何查询，请致电东荟城名店仓顾客服务热线 (+852) 2109 2933。

13. 所有条款及细则以英文撰写，可能会被翻译为其他语言，当中如有歧异，概以英文版本为准，并按英文版本执行。

14. 太古地产有限公司保留更改其条款及细则之一切权利。如有任何争议，太古地产管理有限公司保留最终决定权。